



STAATSKOERANT

VAN DIE REPUBLIEK VAN SUID-AFRIKA

REPUBLIC OF SOUTH AFRICA

GOVERNMENT GAZETTE

As 'n Nuusblad by die Poskantoor Geregistreer

Registered at the Post Office as a Newspaper

**PRYS (AVB ingesluit 30c PRICE (GST included)
BUITELANDS 40c ABROAD
POSVRY · POST FREE**

VOL. 225

KAAPSTAD, 14 MAART 1984

CAPE TOWN, 14 MARCH 1984

No. 9126

KANTOOR VAN DIE EERSTE MINISTER

OFFICE OF THE PRIME MINISTER

No. 479.

14 Maart 1984

Hierby word bekend gemaak dat die Staatspresident sy goedkeuring geheg het aan die onderstaande Wet wat hierby ter algemene inligting gepubliseer word:—

No. 28 van 1984: Addisionele Begrotingswet, 1984.

No. 479.

14 March 1984

It is hereby notified that the State President has assented to the following Act which is hereby published for general information:—

No. 28 of 1984: Additional Appropriation Act, 1984.

Wet No. 28, 1984

ADDISIONELE BEGROTINGSWET, 1984

WET

Tot bewilliging van 'n addisionele bedrag geld vir die behoeftes van die Staat in die boekjaar wat op 31 Maart 1984 eindig.

*(Afrikaanse teks deur die Staatspresident geteken.)
(Goedgekeur op 29 Februarie 1984.)*

DAAR WORD BEPAAL deur die Staatspresident en die Volksraad van die Republiek van Suid-Afrika, soos volg:—

Bewilliging van addisionele geld vir behoeftes van Staat.

1. Behoudens die bepalings van die Skatkis- en Ouditwet, 1975 (Wet No. 66 van 1975), word daar hierby vir die behoeftes van die Staat in die boekjaar wat op 31 Maart 1984 eindig, as 'n 5 las teen die Staatsinkomstrekening, die addisionele bedrae geld uiteengesit in kolom 1 van die Bylae bewillig.

Kort titel.

2. Hierdie Wet heet die Addisionele Begrotingswet, 1984.

ACT

To appropriate an additional amount of money for the requirements of the State during the financial year ending 31 March 1984.

*(Afrikaans text signed by the State President.)
(Assented to 29 February 1984.)*

BE IT ENACTED by the State President and the House of Assembly of the Republic of South Africa, as follows:—

1. Subject to the provisions of the Exchequer and Audit Act, 1975 (Act No. 66 of 1975), there is hereby appropriated for the requirements of the State during the financial year ending 31 March 1984, as a charge to the State Revenue Account, the additional amounts of money shown in column 1 of the Schedule. Appropriation of additional moneys for requirements of State.
2. This Act shall be called the Additional Appropriation Act, 1984. Short title.

Wet No. 28, 1984

ADDISIONELE BEGROTINGSWET, 1984

Bylae

Begrotingspos		Kolom 1	Kolom 2
No.	Titel	R	R
1	Staatspresident	70 000	
2	Parlement	2 720 000	
3	Eerste Minister	2 550 000	
4	Mannekrag	1 270 000	
5	Samewerking en Ontwikkeling	33 775 000	
	Met inbegrip van—		
	Hulptoelae aan die S.A. Ontwikkelingstrustfonds:		
	Aankoop van grond en vestiging van mense vir konsoli-		17 500 000
	dasie van Swart gebiede		
	Bystand aan selfregerende nasionale state		28 545 000
6	Vervoer	1 000	
	Met inbegrip van—		
	Bydrae aan die Stedelike Vervoerfonds		109 000
7	Finansies	1 000	
	Met inbegrip van—		
	Fiskale oordragte aan:		
	S.A. Vervoerdienste		300 000 000
	Sentrale Inkomstefonds van Suidwes-Afrika		44 538 400
9	Staatkundige Ontwikkeling en Beplanning	73 517 000	
	Met inbegrip van—		
	Provinsiale subsidies		72 552 000
10	Buitelandse Sake en Inligting	50 000 000	
11	Binnelandse Aangeleenthede	10 000 000	
12	Kommissie vir Administrasie	700 000	
13	Polisie	38 000 000	
14	Gesondheid en Welsyn	25 000 000	
	Met inbegrip van—		
	Finansiële hulp aan Nasionale Raad vir Geestesgesond-		
	heid		49 000
	Bydraes en hulptoelae aan die S.A. Nasionale Raad vir		
	Blindes		20 000
15	Nasionale Opvoeding	1 000	
	Met inbegrip van—		
	Finansiële hulp aan verklaarde kulturele inrigtings		178 000
	Hulptoelae:		
	Bevordering van sport en ontspanning		25 000
	Vereniging van Strandreddingswagte van S.A.		26 000
16	Weermag	196 356 000	
17	Mineraal- en Energiesake	5 130 000	
18	Nywerheidswese, Handel en Toerisme	21 500 000	
	Met inbegrip van—		
	Hulptoelae aan S.A. Toerismeraad		7 579 000
	Bydrae aan S.A. Wetenskaplike en Nywer-		
	heidnavorsingsraad		1 042 000
19	Justisie	1 000	
20	Gevangenisne	8 000 000	
21	Gemeenskapsontwikkeling	85 112 000	
	Met inbegrip van—		
	Hulptoelae aan die Beheerraad: Voortrekkermonument ..		30 000
22	Omgewingsake	24 400 000	
	Met inbegrip van—		
	Hulptoelae aan Nasionale Parkeraad		30 000
23	Landbou	377 000 000	
	Met inbegrip van—		
	Bedryfsubsidies en bystand		194 312 000
24	Onderwys en Opleiding	1 000	
25	Verbetering van diensvoorwaardes	190 000 000	
	Totaal	1 145 105 000	

ADDITIONAL APPROPRIATION ACT, 1984

Act No. 28, 1984

Schedule

Vote		Column 1	Column 2
No.	Title	1	2
		R	R
1	State President	70 000	
2	Parliament	2 720 000	
3	Prime Minister	2 550 000	
4	Manpower	1 270 000	
5	Co-operation and Development	33 775 000	
	Including—		
	Grant-in-aid to S.A. Development Trust Fund:		
	Purchase of land and settlement of people for consoli-		17 500 000
	dation of Black areas		28 545 000
	Assistance to self-governing national states		
6	Transport	1 000	
	Including—		
	Contribution to the Urban Transport Fund		109 000
7	Finance	1 000	
	Including—		
	Fiscal transfers to:		
	S.A. Transport Services		300 000 000
	Central Revenue Fund of South West Africa		44 538 400
9	Constitutional Development and Planning	73 517 000	
	Including—		
	Provincial subsidies		72 552 000
10	Foreign Affairs and Information	50 000 000	
11	Internal Affairs	10 000 000	
12	Commission for Administration	700 000	
13	Police	38 000 000	
14	Health and Welfare	25 000 000	
	Including—		
	Financial assistance to National Council for Mental		
	Health		49 000
	Contributions and grants-in-aid to the S.A. National		
	Council for the Blind		20 000
15	National Education	1 000	
	Including—		
	Financial assistance to declared cultural institutions		178 000
	Grants-in-aid:		
	Promotion of sport and recreation		25 000
	S.A. Surf Life Saving Association		26 000
16	Defence	196 356 000	
17	Mineral and Energy Affairs	5 130 000	
18	Industries, Commerce and Tourism	21 500 000	
	Including—		
	Grant-in-aid to S.A. Tourism Board		7 579 000
	Contribution to S.A. Council for Scientific and Industrial		
	Research		1 042 000
19	Justice	1 000	
20	Prisons	8 000 000	
21	Community Development	85 112 000	
	Including—		
	Grant-in-aid to the Control Board: Voortrekker Monu-		30 000
	ment		
22	Environment Affairs	24 400 000	
	Including—		
	Grant-in-aid to National Parks Board		30 000
23	Agriculture	377 000 000	
	Including—		
	Industry subsidies and assistance		194 312 000
24	Education and Training	1 000	
25	Improvement of conditions of service	190 000 000	
	Total	1 145 105 000	

